

II.10. – HASZNÁLATI ÉS KEZELÉSI ÚTMUTATÓ LAMPÁTÉSHEZ!
Biztonság érdekében az útmutató alapján szerelje fel és helyezze üzembe a lámpát. Előznie meg ezt az útmutatót. A termék, a termék adatlábján és a használati útmutatóban feltüntetett ábrákat azonosítsa be, a figyelemzetző feliratokat vegye figyelembe.

A lámpát a hálózati vezeték végén található lapos flexó dugóval csatlakoztatható a hálózatra.

Hordozható lámpát.

A termék csak beléleri használatra alkalmas.
Biztonsági transzformátorral szerelt lámpát.
A gyártó a szakszerűen bekötésből és használatból adódó esetleges károkért, balesetért nem vállal felelősséget.

A termékhez csak az adatlábján és a foglalatok körvonalán feltüntetett típusú, illetve maximum teljesítményű fényforrás használható!

A megvilágított tárgy távolsága az izzóló nem lehet kevesebb, mint a foglalatok körvonalán jelzett adat.
A megvilágított tárgyaktól való legkisebb távolság jele (méterben)

LED fényforrást tartalmaz
A lámpatestet ne nyissa fel. A LED fényforrások nem cserélhetők!
A LED fényforrások élettartamának végén a lámpatestet cserélni szükséges.
Egészségének megőrzése érdekében kerülje a tartós szemkontaktust a világító LED diódákkal.
A termékhez egyáltalán izzólók / fénycsövekre a garancia nem vonatkozik!
Y: Ha a kábel hajlékony kábel megérni, kizárólag a gyártó, vagy egy hasonlóan képzett szakember cserélheti ki.
Az üzembe helyezés előtt meg kell vizsgálni a felmerülő problémái esetén forduljon szakemberhez.
Ez a lámpát nem gyermekjáték! Gyermekek csak kizárólag felnőtt felügyelet mellett használhatják.

A lámpatest tisztításához ne használjon tisztító- vagy szúrószerelt és kerülje el, hogy folyadék jusson az elektromos alkatrészekre.

A Rábalux 5 év garanciát vállal a LED fényforrásokra. A garancia csak lakossági felhasználók (átlagos napi 2,5 óra használat) esetén érvényes. A garancia érvényesítését kérjük előre megvásárolt díjazás blokkot. A hibás termék visszavizsgálásához.

Termékünk minden esetben megfelelnek a vonatkozó Európai előírásoknak. (EN 60598)

A szkelety gyűjtés szimbóluma azt jelenti, hogy a terméket elkülönítetten kell gyűjteni, tehát telepítési hulladékkal együtt nem helyezhető az azonos gyűjtőedénybe. A használt terméket veszélyes anyagokként, keverékek és komponensekkel tartalmazhat, amelyek szennyezhetik a környezetet, és ennek következtében veszélyeztethetik az emberi egészséget és életet. Telepítési hulladékként nem ártalmatlanítható.

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Származási hely: Kína

EN – USAGE AND OPERATION INSTRUCTIONS FOR LIGHT FITTING!
For your safety, mount and put the light fitting into operation based on the instructions. Preserve these instructions. Identify the drawings on the product, on the data plate of the product, and in the instructions and take the warning texts into consideration.
The light fitting can be connected to the network by the flat FLEOX plug that can be found at the end of the electric wire. Portable light fitting.
The product is only suitable for inside usage.
Light fitting provided with safety transformer.
The producer shall not be liable for incidental damages or accidents arising from non-standard connection and usage.
Use only a light source of maximum performance and of the type indicated in the data plate and around the socket can be used for the product.
The distance between the bulb and the lighted object cannot be less than the data indicated in the vicinity of the housings. Symbol of the shortest distance (in metres) from the illuminated objects

LED included
Do not open the product! LED light sources are not replaceable
At the end of the lifespan of the LED light source, the light fitting must be replaced.
LED light source, please do not stare at lights for long time!
The bulbs / light tubes supplied together with the product are not covered by the guarantee!
Y: If the outer flexible cable is damaged, only the producer or a similarly qualified electrician may exchange it.
Should you have any problems with putting into operation or operation, contact a qualified electrician.
The apparatus must not be used as a child's toy for children under 14 years old.
Do not clean the light fitting with detergents or abrasive materials and avoid the contact of liquids with electrical parts.
Rábalux gives a 5-year guarantee on LED light sources. The guarantee only covers household usage (average 2.5 hours per day). To be able to enforce the guarantee, please keep the receipt. Please return the faulty product to the place of purchase.
Our products comply with the relative European standards in each case (EN 60598)

The symbol for separate waste collection means that the product must be collected separately, i.e. it cannot be placed in the same container with municipal waste. The product used may contain hazardous substances, mixtures and components that may pollute the environment and consequently endanger human health and life. It cannot be disposed of as unsorted municipal waste.

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Place of Origin: China

DE – BEDIENUNGS- UND GEBRAUCHSANWEISUNG ZU LEUCHTKÖRPERN!
Der Leuchtkörper soll aus Sicherheitsgründen gemäß der Gebrauchsanleitung aufgestellt und in Betrieb gesetzt werden. Aufbewahren Sie diese Gebrauchsanleitung! Die Abbildungen an dem Produkt, dem Schild sowie in der Gebrauchsanleitung sollen identifiziert und die Warnungsschilder Augenkontakt mit dem LED-Lichtquellen! Der Leuchtkörper ist mit dem flachen Flexostecker am Ende der Netzleitung an Netz anszuschließen.
Tragbarer Leuchtkörper
Das Produkt ist nur intern zu gebrauchen.
Mit Sicherheitstransformator versehener Leuchtkörper.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden und Leiden, die wegen unsachgemäßen Anschlusses und Gebrauchs entstehen.
Zur Bedienung dürfen nur die Lichtquellen verwendet werden, die den auf dem Schild und bei den Fassungen angegebenen Typ bzw. maximale Leistung haben!
Die Entfernung des beleuchteten Gegenstandes von der Glühlampe darf nicht kleiner sein, als die an den Fassungen aufgeführte Angabe.
Zeichen des kleinsten Abstandes von den beleuchteten Gegenständen (in Meter)

Enthält eine LED-Lichtquelle.
Öffnung des Produktes ist verboten! Die LED-Lichtquellen sind nicht verwechselbar.
Nach Ablauf der Lebensdauer der LED-Leuchtmittel muss die Leuchte ausgewechselt werden.
Für Ihre Gesundheitserhaltung bitte verwenden Sie den nachfolgenden Augenkontakt mit den LED-Lichtquellen!
Für die mit dem Produkt gelieferten Glühlampen / Lichtrohre wird gewährleistet!
Y: Wenn das äußere flexible Kabel verletzt ist, darf es nur von dem Hersteller oder einem anderen fachkundigen Fachmann getauscht werden.
Sollten Sie bezüglich der Inbetriebsetzung sowie Funktion Probleme haben, wenden Sie sich an Fachleute.
Das Gerät darf nicht von Kindern unter 14 Jahren verwendet werden.
Zur Reinigung des Leuchtkörpers verwenden Sie keine Reinigungs- oder Scheuermittel und vermeiden Sie, dass die elektrischen Ersatzteile mit Wasser in Kontakt kommen.
Die Rábalux übernimmt 5 Jahre Garantie für LED-Lichtquellen. Die Garantie gilt nur bei häuslichem Gebrauch (durchschnittlich 2,5 Stunden täglich im Einsatz). Bitte bewahren Sie die Quittung auf, um die Garantie einlösen zu können. Bringen Sie das defekte Produkt bitte in das Geschäft zurück, wo Sie es gekauft haben.
Unsere Produkte entsprechen in jedem Fall den einschlägigen europäischen Vorschriften. (EN 60598)
Das Symbol für die getrennte Abfallsammlung bedeutet, dass das Produkt getrennt gesammelt werden muss, d. h. es darf nicht in denselben Container wie Hausabfälle gegeben werden. Das verwendete Produkt kann gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die die Umwelt belasten und somit die menschliche Gesundheit und das Leben gefährden können. Es kann nicht als unsortierter Hausmüll entsorgt werden.

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Place of Origin: China

DE – BEDIENUNGS- UND GEBRAUCHSANWEISUNG ZU LEUCHTKÖRPERN!
Der Leuchtkörper soll aus Sicherheitsgründen gemäß der Gebrauchsanleitung aufgestellt und in Betrieb gesetzt werden. Aufbewahren Sie diese Gebrauchsanleitung! Die Abbildungen an dem Produkt, dem Schild sowie in der Gebrauchsanleitung sollen identifiziert und die Warnungsschilder Augenkontakt mit dem LED-Lichtquellen! Der Leuchtkörper ist mit dem flachen Flexostecker am Ende der Netzleitung an Netz anzuschließen.
Tragbarer Leuchtkörper
Das Produkt ist nur intern zu gebrauchen.
Mit Sicherheitstransformator versehener Leuchtkörper.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden und Leiden, die wegen unsachgemäßen Anschlusses und Gebrauchs entstehen.
Zur Bedienung dürfen nur die Lichtquellen verwendet werden, die den auf dem Schild und bei den Fassungen angegebenen Typ bzw. maximale Leistung haben!
Die Entfernung des beleuchteten Gegenstandes von der Glühlampe darf nicht kleiner sein, als die an den Fassungen aufgeführte Angabe.
Zeichen des kleinsten Abstandes von den beleuchteten Gegenständen (in Meter)

Enthält eine LED-Lichtquelle.
Öffnung des Produktes ist verboten! Die LED-Lichtquellen sind nicht verwechselbar.
Nach Ablauf der Lebensdauer der LED-Leuchtmittel muss die Leuchte ausgewechselt werden.
Für Ihre Gesundheitserhaltung bitte verwenden Sie den nachfolgenden Augenkontakt mit den LED-Lichtquellen!
Für die mit dem Produkt gelieferten Glühlampen / Lichtrohre wird gewährleistet!
Y: Wenn das äußere flexible Kabel verletzt ist, darf es nur von dem Hersteller oder einem anderen fachkundigen Fachmann getauscht werden.
Sollten Sie bezüglich der Inbetriebsetzung sowie Funktion Probleme haben, wenden Sie sich an Fachleute.
Das Gerät darf nicht von Kindern unter 14 Jahren verwendet werden.
Zur Reinigung des Leuchtkörpers verwenden Sie keine Reinigungs- oder Scheuermittel und vermeiden Sie, dass die elektrischen Ersatzteile mit Wasser in Kontakt kommen.
Die Rábalux übernimmt 5 Jahre Garantie für LED-Lichtquellen. Die Garantie gilt nur bei häuslichem Gebrauch (durchschnittlich 2,5 Stunden täglich im Einsatz). Bitte bewahren Sie die Quittung auf, um die Garantie einlösen zu können. Bringen Sie das defekte Produkt bitte in das Geschäft zurück, wo Sie es gekauft haben.
Unsere Produkte entsprechen in jedem Fall den einschlägigen europäischen Vorschriften. (EN 60598)
Das Symbol für die getrennte Abfallsammlung bedeutet, dass das Produkt getrennt gesammelt werden muss, d. h. es darf nicht in denselben Container wie Hausabfälle gegeben werden. Das verwendete Produkt kann gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die die Umwelt belasten und somit die menschliche Gesundheit und das Leben gefährden können. Es kann nicht als unsortierter Hausmüll entsorgt werden.

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Place of Origin: China

DE – BEDIENUNGS- UND GEBRAUCHSANWEISUNG ZU LEUCHTKÖRPERN!
Der Leuchtkörper soll aus Sicherheitsgründen gemäß der Gebrauchsanleitung aufgestellt und in Betrieb gesetzt werden. Aufbewahren Sie diese Gebrauchsanleitung! Die Abbildungen an dem Produkt, dem Schild sowie in der Gebrauchsanleitung sollen identifiziert und die Warnungsschilder Augenkontakt mit dem LED-Lichtquellen! Der Leuchtkörper ist mit dem flachen Flexostecker am Ende der Netzleitung an Netz anzuschließen.
Tragbarer Leuchtkörper
Das Produkt ist nur intern zu gebrauchen.
Mit Sicherheitstransformator versehener Leuchtkörper.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden und Leiden, die wegen unsachgemäßen Anschlusses und Gebrauchs entstehen.
Zur Bedienung dürfen nur die Lichtquellen verwendet werden, die den auf dem Schild und bei den Fassungen angegebenen Typ bzw. maximale Leistung haben!
Die Entfernung des beleuchteten Gegenstandes von der Glühlampe darf nicht kleiner sein, als die an den Fassungen aufgeführte Angabe.
Zeichen des kleinsten Abstandes von den beleuchteten Gegenständen (in Meter)

Enthält eine LED-Lichtquelle.
Öffnung des Produktes ist verboten! Die LED-Lichtquellen sind nicht verwechselbar.
Nach Ablauf der Lebensdauer der LED-Leuchtmittel muss die Leuchte ausgewechselt werden.
Für Ihre Gesundheitserhaltung bitte verwenden Sie den nachfolgenden Augenkontakt mit den LED-Lichtquellen!
Für die mit dem Produkt gelieferten Glühlampen / Lichtrohre wird gewährleistet!
Y: Wenn das äußere flexible Kabel verletzt ist, darf es nur von dem Hersteller oder einem anderen fachkundigen Fachmann getauscht werden.
Sollten Sie bezüglich der Inbetriebsetzung sowie Funktion Probleme haben, wenden Sie sich an Fachleute.
Das Gerät darf nicht von Kindern unter 14 Jahren verwendet werden.
Zur Reinigung des Leuchtkörpers verwenden Sie keine Reinigungs- oder Scheuermittel und vermeiden Sie, dass die elektrischen Ersatzteile mit Wasser in Kontakt kommen.
Die Rábalux übernimmt 5 Jahre Garantie für LED-Lichtquellen. Die Garantie gilt nur bei häuslichem Gebrauch (durchschnittlich 2,5 Stunden täglich im Einsatz). Bitte bewahren Sie die Quittung auf, um die Garantie einlösen zu können. Bringen Sie das defekte Produkt bitte in das Geschäft zurück, wo Sie es gekauft haben.
Unsere Produkte entsprechen in jedem Fall den einschlägigen europäischen Vorschriften. (EN 60598)
Das Symbol für die getrennte Abfallsammlung bedeutet, dass das Produkt getrennt gesammelt werden muss, d. h. es darf nicht in denselben Container wie Hausabfälle gegeben werden. Das verwendete Produkt kann gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die die Umwelt belasten und somit die menschliche Gesundheit und das Leben gefährden können. Es kann nicht als unsortierter Hausmüll entsorgt werden.

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Place of Origin: China

DE – BEDIENUNGS- UND GEBRAUCHSANWEISUNG ZU LEUCHTKÖRPERN!
Der Leuchtkörper soll aus Sicherheitsgründen gemäß der Gebrauchsanleitung aufgestellt und in Betrieb gesetzt werden. Aufbewahren Sie diese Gebrauchsanleitung! Die Abbildungen an dem Produkt, dem Schild sowie in der Gebrauchsanleitung sollen identifiziert und die Warnungsschilder Augenkontakt mit dem LED-Lichtquellen! Der Leuchtkörper ist mit dem flachen Flexostecker am Ende der Netzleitung an Netz anzuschließen.
Tragbarer Leuchtkörper
Das Produkt ist nur intern zu gebrauchen.
Mit Sicherheitstransformator versehener Leuchtkörper.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden und Leiden, die wegen unsachgemäßen Anschlusses und Gebrauchs entstehen.
Zur Bedienung dürfen nur die Lichtquellen verwendet werden, die den auf dem Schild und bei den Fassungen angegebenen Typ bzw. maximale Leistung haben!
Die Entfernung des beleuchteten Gegenstandes von der Glühlampe darf nicht kleiner sein, als die an den Fassungen aufgeführte Angabe.
Zeichen des kleinsten Abstandes von den beleuchteten Gegenständen (in Meter)

Enthält eine LED-Lichtquelle.
Öffnung des Produktes ist verboten! Die LED-Lichtquellen sind nicht verwechselbar.
Nach Ablauf der Lebensdauer der LED-Leuchtmittel muss die Leuchte ausgewechselt werden.
Für Ihre Gesundheitserhaltung bitte verwenden Sie den nachfolgenden Augenkontakt mit den LED-Lichtquellen!
Für die mit dem Produkt gelieferten Glühlampen / Lichtrohre wird gewährleistet!
Y: Wenn das äußere flexible Kabel verletzt ist, darf es nur von dem Hersteller oder einem anderen fachkundigen Fachmann getauscht werden.
Sollten Sie bezüglich der Inbetriebsetzung sowie Funktion Probleme haben, wenden Sie sich an Fachleute.
Das Gerät darf nicht von Kindern unter 14 Jahren verwendet werden.
Zur Reinigung des Leuchtkörpers verwenden Sie keine Reinigungs- oder Scheuermittel und vermeiden Sie, dass die elektrischen Ersatzteile mit Wasser in Kontakt kommen.
Die Rábalux übernimmt 5 Jahre Garantie für LED-Lichtquellen. Die Garantie gilt nur bei häuslichem Gebrauch (durchschnittlich 2,5 Stunden täglich im Einsatz). Bitte bewahren Sie die Quittung auf, um die Garantie einlösen zu können. Bringen Sie das defekte Produkt bitte in das Geschäft zurück, wo Sie es gekauft haben.
Unsere Produkte entsprechen in jedem Fall den einschlägigen europäischen Vorschriften. (EN 60598)
Das Symbol für die getrennte Abfallsammlung bedeutet, dass das Produkt getrennt gesammelt werden muss, d. h. es darf nicht in denselben Container wie Hausabfälle gegeben werden. Das verwendete Produkt kann gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die die Umwelt belasten und somit die menschliche Gesundheit und das Leben gefährden können. Es kann nicht als unsortierter Hausmüll entsorgt werden.

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Place of Origin: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'OPÉRATION POUR LE MONTAGE LAMPÉ!
Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure.
Montage lampe muni de transformateur de sécurité
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Contient une source de lumière LED
Ne pas ouvrir le produit. Les lampes LED ne sont pas remplaçables.
Il est faut changer le luminaire à la fin du cycle de vie des sources lumineuses LED.
Pour votre santé, évitez tout contact direct entre vos yeux et la lumière fournie par les lampes LED.
Les ampoules / les tubes lumineux fournis avec le produit ne sont exclus de la garantie.
Y: Si le câble souple extérieur est endommagé, il ne peut être changé que par un electricien qualifié
S'il y a des problèmes connectés à la mise en opération ou à l'opération, il est proposé de contacter un electricien qualifié
L'appareil ne doit pas être utilisé pour jouer par les enfants ayant moins de 14 ans.

Le produit n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Herkunftsort: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'OPÉRATION POUR LE MONTAGE LAMPÉ!
Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure.
Montage lampe muni de transformateur de sécurité
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Herkunftsort: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'OPÉRATION POUR LE MONTAGE LAMPÉ!
Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure.
Montage lampe muni de transformateur de sécurité
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Herkunftsort: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'OPÉRATION POUR LE MONTAGE LAMPÉ!
Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure.
Montage lampe muni de transformateur de sécurité
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Herkunftsort: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'OPÉRATION POUR LE MONTAGE LAMPÉ!
Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure.
Montage lampe muni de transformateur de sécurité
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Herkunftsort: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'OPÉRATION POUR LE MONTAGE LAMPÉ!
Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure.
Montage lampe muni de transformateur de sécurité
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles.
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autour des douilles.
La distance entre l'objet illuminé et l'ampoule ne doit pas être plus courte que la valeur marquée autour de la douille. Signe de la distance minimale des objets illuminés (en mètres)

Imporőur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Herkunftsort: China

CZ – NÁVOD K POUŽITÍ LAMPY!
Pro Vaši bezpečnost provádějte montáž a zapojování lampy podle příloženého návodu. Tento návod pečlivě uschovejte. Dodržujte všechny předpisy a upozornění, které jsou znázorněny jako výrobky, tak i v jeho návodu.
Lampu lze připojit do elektrického síťového pomoci kablu, na konci s plochou flexo zástrčkou.
Přemístění lampy
Výrobek je vhodný pro použití pouze ve vnitřních prostorech.
Lampa je vybavena bezpečnostním transformátorem.
Výrobce neodpovídá za úrazy a škody vzniklé při z neoborného zapojování a používání výrobku.
K výrobku používá světelný zdroj pouze uvedeného typu a s výkonem nepřesahujícím maximální povolené hodnoty uvedené v tabulce a na objímákách zroja!
Vzdálenost osvětleného předmětu od žárovky nesmí být menší, než je uvedeno na objímce žárovky.
Označení nejmenší vzdálenosti od osvětlených předmětů (v metrech)

Obsahuje světelný zdroj LED
Neotvírejte výrobek! LED světelný zdroj není vyměnitelný.
Po skončení životnosti světelných LED zdrojů je nutná výměna celého svítidla.
Nedržte se příliš daleko od žáry – přímo do LED světelného zdroje.
Žárka na příloženou žárovku / zdroj světla.
Y: Pokud vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)
Symbol pro oddělené sbírání odpadu znamená, že výrobek musí být slážen odděleně, tzn. nemůže být vhodován do jedné nádoby s komunálním odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, zmesi a složky, ktero mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netřídní komunální odpad.
Y: Pokud je vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádově vyškolený odborník.
Pokud máte problémy se zapojením a s používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Tato lampa není hraou pro děti! Děti ji mohou používat pouze z dozorem dospělých.
Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhněte se zasažení elektrických jednotek tekutinami.
Společnost RÁBALUX poskytuje přílohu nároku na světelné zdroje LED. Žárka platí pouze v případě použití v domácnosti (při průměrném používání 2,5 hodiny denně). Uschovejte si pokladní doklad, protože žárovku můžete uplatnit jeho předloženíem. Váš výrobek vraťte do prodejny, kde byl zakoupen.
Náš výrobek odpovídá pátýmú předpisům Evropské normy. (EN 60598)<

		
---------------	---------------	---------------

Лямпулар шаһнамаванга абдо лиминиатсия, шю пастаўляюцца разам са свядлільнай, не падлягаюць гарантыі!

Y: Каки зменити гүлүкү провуд шаһнамадан, замөнишү агю мога толгак электрак вытворди абю электрак з тагой жа квалификацияш.

Калы вы маеце праблемы з падключэннем або працыі прадукту, звярніцеся да кваліфікаванага электрака.

Продукта да павінна выкарыстоўвацца у якасці шкідлі для дзней да 14 год.

Не выкарыстоўвайце свядло з дапамогай часцічных сродкаў і абразных матэрыялаў і пазбягайце кантакту электрычных частак з вадкасцямі.

Рабілаў даз 5-гадовую гарантыю на свядлавыядына крыніцы свядла. Гарантыя пакрывае толькі такую карыстанне (у сярэднім 2,5 гадзіны ў дзень), каб мець магчымасць скарыстацца гарантыяй, захоўваючы чэк. З бракамыва прадуктам звяртацеся ў месца яго набыцця.

Напіяя прадуцтва адпавядае патрэбнам еўрапейскім стандартам у кожнай вытворчай аддзяленні (EN 60598).
Гарантыя пакрывае абавязок апрацаваць, што прадукт трэба збераць асабліва, гэта што яго не павіна змяшчаць у адным катніпер з гарачай вадкай. Прадукт вы выкарыстоўваецца, можа ўтрымываць небяспечныя элементы, а гэтыя кампаненты, гэта могуць зварывацца, наваколныя асродкі і, адпаведна, патраджаць здароўе і жыццё чалавека. Яго непава ўтрымываць як неартаваная гарачыя адкіды.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

Імпартур: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Месца нааходжання: Кітай

DA - BRUG OG BETJENINGSINSTRUKTIONER FOR LYSARMATUR!

For din sikkerhed, skal du montere og sætte lysarmatur i drift, baseret på instruktionerne. Opbevar disse instruktioner.
Identificer tegningerne på produktet, på produktets emballage og i instruktionerne og tag højde for advarselstegnene.
Lysarmaturer kan forbindes til netværket med det flate FLEXO-stik, der sidder på enden af den elektriske ledning.

Berbat lysarmatur.

Produktet egner sig kun til indendørs brug.

Lysarmatur forsynet med sikkerhedstransformer.

Identificer tegningerne for tilfældige skader eller ulykker der er opstået på grund af ikke-standard forbindelser og anvendelse.

Kun en lyskilde med maksimal ydelse og af den type, der er angivet på typeskiltet og omkring stikket kan anvendes til produktet.

Afstanden mellem pæren og den oplyste genstand må ikke være mindre end de data, der er anført i nærheden af huset.

Symbol for den korteste afstand (i meter) fra de oplyste genstande

LED inkluderet

Produktet må ikke åbnes! LED-lyskideme kan ikke udskriftes.

Ved slutningen af lyskildens levetid, skal lysarmaturet udskriftes.

Lyskildens lyskilde må ikke berøres, når den er tændt i længere tid!

De pærer / lysor der leveres sammen med produktet er ikke omfattet af garantien!

Y: Hvis det ydre fleksible kabel er beskadiget, må det kun udskiftes af producenten eller en tilsvarende kvalificeret elektriker.

Hvis du har problemer med at sætte produktet i drift eller betjening, skal du kontakte en kvalificeret elektriker.

Apparatet må ikke bruges som en barm leg for børn under 14 år.

Lysarmaturer må ikke rengøres med rengøringsmidler eller slibematerialer, og undgå kontakt med væsker eller elektriske dele.

Rábalux Giver en garanti på 5 år for LED-lyskilder. Garantien gælder kun husholdningsbrug (gennemsnitligt 2,5 timer om dagen). For at kunne underbygge garantien, skal du gemme kvitteringen. Du debes returnere det defekte produkt til købsstedet.

Vores produkter er i overensstemmelse med de relative europæiske standarder i hvert enkelt tilfælde (EN 60598)

Symbol for separat affaldsindsamling betyder, at produktet skal afleveres separat, det vil sige, at det ikke kan lægges i samme beholder med kommunalt affald. Det anvendte produkt kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, der kan forurene miljøet og som følge heraf, bringe menneskers sundhed og liv i fare. Det kan ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

İmportör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Örprindlesessted: Kına

EL - ΑΡΧΗΤΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ!

Για την ασφαλή και σωστή χρήση του προϊόντος, διαβάστε τις οδηγίες. Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες. Τοποθετήστε τα εγκαθιστάσματα στο προϊόν, στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών και στις οδηγίες και λάβετε υπόψη τα προειδοποιητικά κείμενα.

Το φωτιστικό μπορεί να συνδέσει στο δικτύο με το επίπεδο βήματα FLEXO που βρίσκεται στο άκρο του καλωδίου ισχύος, φορητό φωτιστικό.

Το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για χρήση σε εσωτερικά μέρη.

Φωτιστικό με μεταγωγικό μηχανισμό.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για τυχόν ζημιές ή ατυχήματα που προκαλούνται από ακατάλληλη σύνδεση και χρήση.

Μόνο μια πύλη φωτιστικό της μέρους απόδοσης και του τύπου που αναγράφεται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών και δίπλα στην υποδείξη μπορεί να χρησιμοποιηθεί για το προϊόν.

Η απόσταση του φωτιστικού αντικείμενο αντικείμενο, μπορεί να ανακαταστήσει από τον κατασκευαστή ή από κατάλληλα πιστοποιημένα ηλεκτρολόγους.

Αν αντιμετωπίσετε προβλήματα με τη θέση σε λειτουργία ή τη λειτουργία, συμβουλευτείτε έναν πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται ως παύση από παιδιά ηλικίας κάτω των 14 ετών.

Μην καθαρίζετε το φωτιστικό με απορρυπαντικό και υγρά τριψώματα και απορρυτιές την επαφή ισχύος με τα ηλεκτρικά μέρη.

Η Rábalux παρέχει ετήσια 5 ετών για τις φωτιστικές πύλες LED. Η εγγύηση καλύπτει μόνο ουσιακή ζημιά (κατά μέσο όρο 2,5 ώρες την ημέρα). Για να είναι εγγυητή της εγγύησης, σας παρακαλούμε να φυλάξετε την απόδειξη αγοράς. Παρακαλούμε να απορρυτιέτε το ελαστικό προϊόν στο σημείο της αγοράς.

Τα προϊόντα μας επιτρέπουν τη στεγνή καθαριστική προδικρυσιές σε κόνι: περιποίηση).

Το προϊόν είναι για τη χρήση στο εσωτερικό χώρο. Η χρήση του προϊόντος επιμηδύνει τον χρόνο ζωής του προϊόντος. Μην βάζετε τις μπουλιές να υποστηρίξουν στον ίδιο χώρο με το οροπέδιο απορρυτιών. Το χρησιμοποιούμενο προϊόν ενδέχεται να παύσει να εκτελείσει σωστά, μελέτη και συστατικά που ενδέχεται να εισέλθουν να επηρεάσουν τα προϊόντα και κατά συνέπεια να θέσουν σε κίνδυνο την ανθρώπινη υγεία και ζωή. Δεν μπορεί να απορρυτιέσει ως μη διαχωρισμένα θύματα απορρυτιών.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

Importör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Tomoñiesha Προειδοποίηση: Kίνα

KA - სამათი არმატურის გამოყენების და ექსპლუატაციის წესები.
თავინი უსაფრთხოებლიდან გამომდინარე სამათი არმატურის დამონტაჟებდა და ექსპლუატაციობა შეუძლება უნდა მოხდეს მხოლოდ ინსტრუქციების შესაბამისად. შეარჩევთ ის ინსტრუქციები, აივებეთ ნახაზები პროდუქტზე. პროდუქტის ძირითადი მონაცემების ფურცელზე და ინსტრუქციებში და გათვალისწინებულ დეტალებში.

სამათი არმატურა შეიძლება მუშაობდეს ქველს ბრტყელი FLEXO მტვირელების მეშვეობით, რომელიც ელექტრო სადენის ბოლოზეა. მონაკვეთი სამათური არმატურა პროდუქტის გამაგრება შესაძლებელია მხოლოდ შემობის მიხედია.

დავადებ ტრანსფორმატორის საწარმოო. შესაბამისად არ იქნება პასუხისმგებელი შემთხვევით დაზიანებისა და ავარიებზე, რომლებიც გამომდინარეობს არასტანდარტული მუშაობის ან გამოცდების შედეგად.

პროდუქტისთვის გამოყენება მხოლოდ მაქსიმალური მშრომობისთვის, აგრეთვე მონაცემბა ფურცელზე და რჩესთვის გარშემო მითითებული ტიპის სინათლის მყარ.

მნიშვნლი ნათურისა და განათებულ საცანბ მირის არ უნდა იყოს იმ მონაცემებზე ნაკლები, რომელიც მითითებულია კორპუსის მახლობლად.

განათებულ საცანდან უზრკველს მნიშვნის (მტრეობში) სიბოლო.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

თან ერთვის მუქის დოითი არ განსათა პროდუქტი დოლოფური მუქის მყარი არ არის გამოვლევლის.

LED სინათლის მყარის ექსპლუატაციის ვადის გასვლის შედეგ, სამათი უნდა შეიცვალის.

შუღლოლოფური განათების მყარი, გიბივი, ნუა მინარტლები მუქი დოით ნიშით!

ნატურების/სამათი მუქების, პროდუქტის მონაცემბა შეიძლება მოხდეს, არ ივრება კანდაც, არ ივრება კანდაც. Y: თუ დაზიანებულია კაბლიანი სადენი, მისი შეკეთება შეიძლება მხოლოდ მშრომობისთვის და გათვალისწინებულ დეტალებში.

სამათი კვლევითიკაციის მონაცემბებისთვის.
სივლიანი ელქტრიკი პარცალა თანხან იწმეკი ან, სამათი დეტალები და ა დასწინძი მადელეი თემივინი.

Rábalux LED სისკ ყაყკარლასა 5 ყი გარანი ვერმეტიქტი.
Garanýi ynzavca ex kullallmann (gúndle otárama 2,5 saati) kapsar.
Garanýi ynzavlamaya koýabilmek ýokdur.
Láifan makbulá tirimti sam aldimyz ýere yade edin.
Örnlirizim, her durumdá ilgli Avrupa standartlarına uymaktadıR (EN 60598).

Aynı akit toplama selameti, tirimti aynı akit toplama selameti gereketi aynı akitlerdir.
Aynı beldeleyi atkılar ile aynı çöp kutusuna koýulmaz.
Kullallanan tirimti, çevreyi kirletmelecek, dolayısıyla da insan sağlığını ve hayatını tehlikeye atabilecek tehlikeli maddeler, kansjlar ve bileşenler içerirler.
Ayrıntılılarımız beldeleyi atığı olarak atlamaz.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

İhaleatı: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Menşe Ülke: Çin

AZA - ÇİRAĞIN İSTİFADƏSİ VƏ ONA QULLUQ ÜZRƏ TƏLİMAT!
Az savadlı təhsiləzləriniz üçün sizdən özünə təlimata yadın qarşısında və gəsməz xəhis olmur.
Təlimat az savadlı təhsiləzləriniz üçün sizdən özünə təlimat yadın qarşısında və gəsməz xəhis olmur.
Xəbərdarlıq: İstifadə etdiyiniz bütün texniki məlumatlar və-cədlərin istifadəsi təlimatında göstərilmiş cizgilər ilə tamı olun.
Zərərli əşyaların istifadəsi məsləhət nəzərə alın.

Çıraq naqılın sonunda yerləşən yaşı özgeçir vilkəsi vasitəsi ilə elektrük şokbəskəsinə qəşulur.
Daşınan orqan Çıraq sızf orqanında istifadəni tələb etməzli tutubul.

Çıraqın transformatoruna koýabilmək ýokdur.
Láifan makbulá tirimti sam aldimyz ýere yade edin.
İstəhsalçı qeyri-standart qəşulma və ya istifadədən qaynaqlanan zədələmə və ya qzalarla gürə məsuliyəti daşmır.

Yalnız gücü və növlü texniki məlumat cədvəlinə və patronların yaxınlığındakı göstərilmiş işıq mənbələrinin istifadəsi edin.

Lampadan işıqlandırılan obyektlə qədər məsafəni özənlmiş göstərilmiş məsafədən az ola bilməz.

İşıqlandırılan obyektin ən qısa məsafənin işarsı (metr ilə ifadə olunur)

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

NO - BRUKSANVISING FOR LYSARMATUR!

For din egen sikkerhet, monter og sett lysarmatur i drift basert på instruksjonene.
Bevar disse instruksjonene.
Identificer tegningene på produktet, på produktetatskiltet og i bruksanvisningen, og i advarselstegnene i betrakting.

Monteringen av lysarmaturet kan kobles til netverket ved den flate FLEXO-pluggen som befinner seg på enden av den elektriske ledningen.

Berbat lysarmatur.

Produktet er kun egnet for innvendig bruk.

Lysarmatur utstyrt med sikkerhetstransformator.

Producenten skal ikke være ansvarlig for eventuelle skader eller ulykker som skyldes ikke-standard tilkobling og bruk.

Bare en lyskilde av maksimal ydelse og av den type som er angitt i dataskiltet kan benyttes for produktet.

Avstanden mellom pæren og den oplyste genstand kan ikke være mindre enn de data, som er angitt i nærheten av kappingsene, tilsier.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

LED inkludert

Ikke åpne produktet! LED-lyskideme er ikke utskiftbare

På slutten av levetiden til LED-lyskidene må byttes lysarmaturet.

LED-lyskidene: ikke stirr på lysene i lang tid!

Pluss: Lyset skal leveres sammen med produktet dekket ikke av garantien!

Y: Hvis den ytre fleksible ledningen er skadet, kan bare produsenten eller en tilsvarende kvalifisert elektriker bytte den ut.

Ta kontakt med en kvalifisert elektriker om du skulle få problemer med idriftsette eller drift.

Apparatet må ikke brukes som en lektoy for barn under 14 år.

Ikke rengjør lysarmaturet med væskemidler eller skuremidler, og unngå kontakt mellom væsker og elektriske deler.

Rábalux har fem års garanti på LED-lyskilder. Garantien gjelder bare for husholdningsbruk (gennemsnitligt 2,5 timer per dag). For at kunne ta bruk av garantien, ber vi deg å ta vare på kvitteringen. Returner det defekte produktet til kjøpsstedet.

Vare produkter er i samsvar med de relative europæiske standarderne i hvert tilfelle (EN 60598)

Symbol for adskilt affallsamling betyr at produktet må samles inn separat, det kan for eksempel ikke plasseres i samme beholder som husholdningsaffald. Det brukte produktet kan inneholde farlige substanser, blandinger og komponenter som kan forurense miljøet og dermed utsette menneskelig helse og liv for fare. Det kan ikke avhendes som usortert husholdningsaffall.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

İmportör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Örprindlesessted: Kına

IT - ISTRUZIONI DI UTILIZZO E FUNZIONAMENTO PER APPARECCHI DI ILLUMINAZIONE!

Per la vostra sicurezza, montare e utilizzare l'apparecchio seguendo le istruzioni. Conservare le presenti istruzioni.
Identificare i simboli presenti sul prodotto, sulla sua targhetta e nelle istruzioni e rispettare le avvertenze.

L'apparecchio di illuminazione può essere collegato e innestato nella spina piatta FLEXO che si trova all'estremità del cavo elettrico.

Apparecchio di illuminazione portatile.

Il prodotto è adatto solamente all'uso interno.

Apparecchio di illuminazione dotato di trasformatore di sicurezza.

Il prodotto declina ogni responsabilità per danni improvvisi o incidenti derivanti da un collegamento e da un utilizzo anomali.

Per il prodotto può essere utilizzata una sorgente luminosa del tipo e con le prestazioni massime indicati sulla targata ed a attorno al portampolla.

La distanza tra la lampadina e l'oggetto illuminato non può essere minore del valore indicato in prossimità dell'alloggiamento.

Simbolo della distanza minima (in metri) dagli oggetti illuminati

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

LED incluso

Non aprire il prodotto! I LED non sono sostituibili.

Al termine della vita utile della sorgente luminosa a LED, sostituire l'apparecchio di illuminazione.

Sorgente luminosa a LED: non fissare le luci a lungo!

Le lampadine/tubi luminosi forniti con il prodotto non sono coperti dalla garanzia!

Y: Se il cavo flessibile esterno è danneggiato, solo il produttore o un elettricista autorizzato qualificato può sostituirlo.

In caso di problemi di messa in funzione o di funzionamento, contattare un elettricista qualificato.

L'apparecchio non è un giocattolo e non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore ai 14 anni.

Non pulire l'apparecchio di illuminazione con detergenti o materiali abrasivi ed evitare di porre i componenti elettrici a contatto con liquidi.

Rábalux fornisce una garanzia di 5 anni sulle sorgenti luminose. La garanzia copre esclusivamente l'utilizzo domestico (in media 2,5 ore al giorno). Per far valere la garanzia, conservare lo scontrino. Restituire eventuali prodotti difettosi al rivenditore.

Tutti i nostri prodotti sono conformi alla relativa norma europea (EN 60598).

Il simbolo della raccolta differenziata significa che il prodotto deve essere raccolto separatamente, cioè non può essere messo nello stesso contenitore dei rifiuti urbani. Il prodotto utilizzato può contenere sostanze, miscele e componenti pericolosi che possono inquinare l'ambiente e quindi mettere in pericolo la salute e la vita delle persone. Non può essere smaltito come rifiuto urbano indifferenziato.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

İmportatör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Luogo di origine: Kına

SV - ANVÄNDNING OCH BRUKSANVISINGAR FÖR ARMATUREN!

For din egen sikkerhet, monter og anvind armaturen med hjælp af instruksjonerna.
Bevara dessa instruksjoner.
Identifera ritningarna på produktet, på etiketten på produktén og i bruksanvisningen, og i værningsstegnene i betaktande.

Armaturen kan anslutas till nätverket med den platta FLEXO-pluggen som finns i änden av den elektriska kabein.

Bärbar armatur kan inte rengöras med rengöringsmedel eller slibematerialer, och undgå kontakt med vätskor eller elektriska delar.

Apparatet är endast avsett för inomhusanvändning.

Armatur försedd med säkerhetstransformator.

Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för tillfälliga skador eller olyckor som uppstår från anslutning och användning som avviker från standard.

Endast en lyskälla med maximal prestanda och av den typ som anges på dataplattan och från uttaget kan användas för produktet.

Avståndet mellan lampan och det upplysta objektet kan inte vara litgre än den data som anges i närheten av huset.

Symbol för det kortaste avståndet (i meter) från de belysta föremålen

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

LED ingår

Öppna inte produkten! LED-lyskällor är inte utbytbara

I slutet av livstid av LED-lyskällorna måste utbytas lampan.

För att förvara din sundhet undvika ständig ögonkontakt med LED-diod.

Om du har problem med idrifttagning, kontakta en behörig elektriker.

Apparatn får inte användas som lekspel för barn under 14 år.

Rengör inte armaturen med rengöringsmedel eller sliande material och undvik kontakt med vätskor med elektriska delar.

Rábaluxnwd begränsad ansvarighet tager på sig femårig garanti för LED-lyskidorna. Garantien är giltig endast för hushållsbruk (i genomsnitt 2,5 timmar per dag). För att bekräfta garantin be er att bevara köpbiljetten. Be er att återbärda skadad defekt produkt till köpstället.

Våra produkter uppfyller för varje fall relevanta EU-standarder (EN 60598)

Symbolen för separat affällsinsamling betyder att produkten ska samlas in separat, det innebär att den kan inte placeras i samma avfallsbehållare som hushållsaffall. Den förbrukade produkten kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som kan föroreina miljöt och därmed utsetta människors hälsa och liv. Den kan inte bortskaffas som osortat hushållsaffall.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

İmportör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Ursprungsländ: Kına

TR - LAMBA İÇİN KULLANIM VE ÇALIŞTIRMA TALİMATLARI!

Güvenliğinizi için, lambayı talimatları uyarı olarak mutlaka edin ve yazılızın.
Bur talimatları saklayın.
Ürünün, ürünün bilgi leshavnını ve talimatların üzerindeki cizimleri tamamlayın ve uyan yazılızın dikakte alın.

Lamba, elektrük tellerin ucunda bulabileceğiniz FLEXO fişli ile sebekeye bağlanabilir.

Ürün, sizin için tehlike kabeli ar skadad fir endast tillverkaren eller en likande kvalificerad elektriker byta ut den.

Om du har problem med idrifttagning, kontakta en behörig elektriker.

Apparatn får inte användas som lekspel för barn under 14 år.

Rengör inte armaturen med rengöringsmedel eller sliande material och undvik kontakt med vätskor med elektriska delar.

Rábaluxnwd begränsad ansvarighet tager på sig femårig garanti för LED-lyskidorna. Garantien är giltig endast för hushållsbruk (i genomsnitt 2,5 timmar per dag). För att bekräfta garantin be er att bevara köpbiljetten. Be er att återbärda skadad defekt produkt till köpstället.

Våra produkter uppfyller för varje fall relevanta EU-standarder (EN 60598)

Symbolen för separat affällsinsamling betyder att produkten ska samlas in separat, det innebär att den kan inte placeras i samma avfallsbehållare som hushållsaffall. Den förbrukade produkten kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som kan föroreina miljöt och därmed utsetta människors hälsa och liv. Den kan inte bortskaffas som osortat hushållsaffall.

𐌷𐌰𐌹𐍃𐌰

İmportör: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kőrtefa u. 5. Orşine: Kına

Manual 451

Y: Xarici elastik naqıləsları halda om yarımla istehsalı və ya analoqi kvalifikasiyaya malik olan müntəxass işçiyə birləşdirilməlidir.

Qeydlərə və ya istisnalar əlaqəli problemlər yaranmasında müntəxass işçiyə edin.

Bu cıraq 14 yaşın tamam olmaıxş əvvəzlərindən yaşq uyunaqki kimi istifadə olunmamalıdır.

Çıraq yuyucu və cilalayıcı maddələrlə təmizlənməyin və elektrük hissələrin izərinə mayevidnə davıl olmasına yol verməyin.

Rábalux şirkəti işqıdılı ümumi mənbələrinə 5 illik zəmanət verir. Zəmanət yalnız məhsul istifadəsi zamanı etibarlıdır (orta hesabla gündə 2,5 saat). Xəşis edildikdən əvvəl tədricən qızdırılma saxlayın ölkini zəmanət yalnız onun təqdim olunması halında etibarlıdır. Nəzarətlə olan məhsulə əldəngəz yere oytarın.